

OPISYAL NA PAHAYAG

Nobyembre 4, 2020

Pakikipag-ugnay: Lara Turnbull, Acting Community Health Bureau Manager,
Kagawaran ng Kalusugan at Serbisyong Pantao, 562.570.4294,
Lara.Turnbull@longbeach.gov

Para sa Agarang Pahayag

**Inanunsyo ng Lungsod ang Bagong Programa sa
Diversion ng Tabako sa Kabataan ng Long Beach
*Ang Rehistrasyon Online ay Bukas para sa Mga Kabataang Edad 14
hanggang 18***

Long Beach, CA - Inilunsad ng [Kagawaran ng Kalusugan at Serbisyong Pantao ng Lungsod ng Long Beach \(Kagawaran ng Kalusugan\)](#) ang bagong Programa sa Diversion ng Tabako sa Kabataan upang turuan ang mga kabataan tungkol sa mga panganib na nauugnay sa vaping at paninigarilyo at upang magbigay ng mga mapagkukunan upang tulungan silang huminto.

Ang Programa sa Diversion ng Tabako sa Kabataan ay isa sa maraming mga diskarte na binubuo ng Kagawaran ng Kalusugan upang madagdagan ang mga mapagkukunan para sa kabataan at itaas ang kamalayan sa kalusugan, ligal, at mga pinsala sa kapaligiran na nauugnay sa paninigarilyo at vaping. Pinondohan ng isang gawad na natanggap mula sa [Kagawaran ng Hustisya ng Estados Unidos](#), ang libreng programa ay idinisenyo upang magsilbing alternatibo sa pagsuspende para sa mga kabataang nahuli na gumagamit ng mga produktong tabako sa mga pag-aari ng paaralan at/o lumalabag sa mga batas ng estado at lokal na walang paninigarilyo.

Noong nakaraang buwan, nag-host ang Kagawaran ng Kalusugan ng una nitong virtual na klase sa diversion ng tabako bilang isang serye ng mga kursong pang-edukasyon na gaganapin buwanan sa buong taon ng pag-aaral. Dahil sa mga paghihigpit sa COVID-19, ang serye ay ginawang virtual para sa sinumang kabataan na may edad 14 hanggang 18 na naninigarilyo at/o nagva-vape. Ang mga tao ay maaaring magparehistro ng kanilang anak o mag-aaral sa pamamagitan ng [online form](#) na ito.

“Ang vaping sa mga kabataan ay tumaas sa nakakagulat na mga bilang at ipinapakita ng pananaliksik na ang mga nagva-vape ay hanggang pitong beses na mas malamang na mahawahan ng COVID-19,” sabi ng Direktor ng Kagawaran ng Kalusugan na si Kelly Colopy. “Ang nikotina ay matatagpuan sa karamihan ng mga aparato ng vape at maaaring baguhin ang pagbuo ng utak ng kabataan, na humahantong sa adiksiyon at iba pang problema sa kalusugan sa paglaon ng panahon.”

Habang hindi isang programa sa pagtigil, ang mga hakbang patungo sa pagtigil ay masidhing hinihikayat sa pamamagitan ng edukasyon, talakayan at mga aktibidad na nag-uudyok sa mga kabataan na pumunta patungo sa paghahanda at mga hakbang sa pagkilos ng pagtigil sa tabako. Ang mga partisipante ay maaaring magpasya na umalis o bawasan ang kanilang paggamit ng tabako o nikotina bilang isang resulta ng kanilang natutunan.

Ang programa sa Diversion ng Tabako sa Kabataan ng Long Beach ay bahagi ng mas malaking tugon ng Kagawaran ng Kalusugan sa epidemiya ng vaping sa kabataan. Nag-aalok din ng [Programa sa Edukasyon at Pag-iwas sa Tabako](#) ng Lungsod ng libreng, walong-linggong programa sa tag-init ng pamumuno para sa kabataan na may mga pagtatanghal sa mga grupo ng mag-aaral at magulang tungkol sa paninigarilyo at pagva-vape. Ang mga serbisyong ito ay inaalok ng virtual hanggang ang personal na pagtuturo ay intinuring na ligtas.

Para sa karagdagang impormasyon tungkol sa mga programang ito, bumisita sa longbeach.gov/health.

Tungkol sa Lungsod ng Long Beach

Tahanan ng humigit-kumulang na 480,000 katao, ang maramihang award-winning at makabagong Lungsod ng Long Beach ay nag-aalok ng lahat ng mga world-class na mga amenidad ng isang malaking metropolitan na lungsod habang nagpapanatili ng isang pakiramdam ng indibidwal at magkakaibang kapitbahayan na magkakasama sa baybayin ng California. Bilang isang buong-serbisyong charter na lungsod, ang Long Beach ay tahanan ng Queen Mary, Aquarium of the Pacific, maraming mga museo at sinehan, isang mataas na rating na school distrito, Long Beach Airport, at ang Port of Long Beach. Ang Lungsod ay mayroon ding iginagalang na unibersidad at kolehiyo ng lungsod, dalawang makasaysayang rancho, limang ospital, limang golf course, 171 parke, milya ng mga beach, mga marina, at mga landas ng bisikleta.

Para sa karagdagang impormasyon tungkol sa Lungsod ng Long Beach, bumisita sa <http://longbeach.gov/>. Sundan kami sa social media upang malaman ang pinakabagong balita: [Facebook](#), [Twitter](#), [Instagram](#) at [YouTube](#).

Tungkol sa Kagawaran ng Kalusugan at Serbisyong Pantao ng Long Beach

Ang misyon ng Kagawaran ng Kalusugan at Serbisyong Pantao ng Long Beach ay ang pagpapabuti ng kalidad ng buhay sa pamamagitan ng pagtataguyod ng isang ligtas at malusog na komunidad kung saan maaring manirahan, magtrabaho, at maglaro. Ang Kagawaran ng Kalusugan ng Long Beach ay isa lamang sa tatlong kagawaran ng kalusugan sa California na pinamamahalaan ng lungsod, na nagbibigay-daan para sa mas mahusay na pakikipag-ugnayan sa mga residente, kapitbahayan, negosyo at kasosyo sa komunidad at nangangalaga sa isang malaking pang-unawa sa mga kalakasan ng Lungsod. Para sa karagdagang impormasyon, bisitahin kami sa www.longbeach.gov/health, i-like kami sa [Facebook](#) at sundan kami sa [Twitter](#) at [Instagram](#).

###